

Dodatok č. 2 k Zmluve o dielo a Mandátnej zmluve

uzatvorenej podľa § 536 a nasl. a podľa § 566 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej aj ako „**Obchodný zákonník**“) v spojení s § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov

číslo objednávateľa: **1073/2020/ODDIPVP**

číslo zhotoviteľa: **2020/0826**

na vypracovanie dokumentácie pre územné rozhodnutie a vykonanie inžnierskej činnosti

pre stavbu s názvom:

„Preložka cesty III/2455, Detva – DÚR“

(ďalej ako „**Dodatok č. 2**“)

medzi týmito zmluvnými stranami:

Objednávateľ/Mandant:

Názov:

Banskobystrický samosprávny kraj

Sídlo:

Námestie SNP 23, 974 01 Banská Bystrica

Právna forma:

samostatný územný samosprávny a správny celok SR zriadený zákonom č. 302/2001 Z. z. o samospráve vyšších územných celkov (zákon o samosprávnych krajoch) v znení neskorších predpisov

Štatutárny orgán:

Ing. Ján Lunter, predseda Banskobystrického samosprávneho kraja

IČO:

37828100

DIČ:

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Bankové spojenie:

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Číslo účtu:

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Osoby oprávnené rokovať vo veciach Zmluvy:

Ing. Peter Muránsky, riaditeľ odboru investícií Úradu Banskobystrického samosprávneho kraja
JUDr. Martina Luptáková, odborná referentka pre riadenie zmluvnej agendy odboru investícií Úradu Banskobystrického

samosprávneho kraja

Osoby oprávnené rokovať v technických

(realizačných) veciach:

Ing. Tomáš Deák, odborný referent pre investície oddelenia investičnej prípravy, výstavby a prevádzky Úradu Banskobystrického samosprávneho kraja
Ing. Miroslav Bobák, odborný referent pre investície oddelenia investičnej prípravy, výstavby a prevádzky Úradu Banskobystrického samosprávneho kraja

Telefón/ fax:

048/4325111, 048/4325673, 048/4325519, 048/4355527

E mail:

tomas.deak@bbsk.sk, miroslav.bobak@bbsk.sk

(ďalej ako „**objednávateľ**“ v príslušnom gramatickom tvare)

a

Zhotoviteľ/Mandatár:

Obchodné meno organizačnej

zložky:

HBH Projekt spol. s r.o. – organizačná zložka Slovensko

Sídlo:

Priemyselná 1/A, 821 08 Bratislava - Ružinov

Právna forma: organizačná zložka zahraničnej právnickej osoby:
HBH Projekt spol. s r.o., IČO: 44 961 944, sídlo: Kabátniková 216/5, 602
00 Brno, Česká republika, register a číslo zápisu do registra: Obchodný
register vedený Krajským súdom v Brne, oddiel C, vložka 3996;
štatutárny orgán: Ing. Ivan Budík – konateľ, Ing. Radovan Hrnčíř –
konateľ

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Po, Vložka číslo 1131/B
Vedúci organizačnej zložky: Ing. Viliam Piták
Ing. Katarína Eleková
IČO: 31 815 332
DIČ: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
IČ DPH : XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Bankové spojenie: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Číslo účtu: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Telefón/ fax: +421 484 760 030
E mail: v.pitak@hbhprojekt.sk, v.lukac@hbhprojekt.sk

(ďalej ako „**zhotoviteľ**“ v príslušnom gramatickom tvare a spolu s objednávatelom ďalej ako „**zmluvné strany**“ v príslušnom gramatickom tvare)

PREAMBULA

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 13.10.2020 Zmluvu o dielo a Mandátnu zmluvu na vypracovanie dokumentácie pre územné rozhodnutie a vykonanie inžinierskej činnosti pre stavbu: „Preložka cesty III/2455, Detva – DÚR“, č. objednávateľa 1073/2020/ODDIPVP a č. zhotoviteľa 2020/0826, ku ktorej neskôr uzatvorili aj jej Dodatok č. 1 zo dňa 29.01.2021 (ďalej len „Zmluva“).
2. Zmluvné strany sa v súlade s ustanoveniami Časti 3 Zmluvy „*Spoločné zmluvné podmienky*“, Čl. III „*Spoločné ustanovenia o cene, Platobné a fakturačné podmienky*“ ods. 6, čl. VII „*Ostatné zmluvné dojednania*“ ods. 1 a čl. VIII „*Záverečné ustanovenia*“ ods. 2 dohodli na uzavretí tohto Dodatku č. 2 k Zmluve, a to vzhľadom na požiadavky objednávateľa prezentované na pracovnom rokovaní dňa 2.3.2021.
3. Potreba uzavretia Dodatku č. 2 vyplynula z nasledovných skutočností:
 - a. v rámci vypracovania dokumentácie je potrebné uskutočniť inventarizáciu biotopov a drevín, ktorú je možné vykonať iba vo vegetačnom období jednotlivých rastlín a drevín v období apríl-máj (jarný prieskum) a zároveň dochádza k zmene časti predmetu zmluvy (rozsah a obsah už rozpracovanej dokumentácie vo vzťahu k 1. etape), pričom z týchto skutočností vyplynula potreba predĺženia termínu dodania dokumentácie.
 - b. v rámci projektovania 2. etapy preložky cesty III/2455, Detva boli zistené viaceré technické komplikácie trasovania preložky (vrátane problémov s aktuálnym znením Územného plánu mesta Detva) a zároveň sa vyvinula občianska iniciatíva obyvateľov mesta Detva aktívne protestujúca voči vedeniu 2. etapy preložky cesty III/2455, Detva plánovanou trasou v dôsledku čoho nie je možné ukončiť a odovzdať dokumentáciu a inžiniersku činnosť vo vzťahu k 2. etape a naplniť tak účel Zmluvy. V rámci zhotoviteľom predloženého multikriteriálneho hodnotenia variantov preložky cesty III/2455, Detva bolo zároveň zistené a preukázané, že v tomto čase a ani v horizonte nasledujúcich rokov nie je vzhľadom na hustotu dopravy v meste Detva vykonanie preložky cesty III/2455 (2. etapa) potrebné uskutočniť.
4. V priamej súvislosti s uvedenými skutočnosťami dochádza k zmene:
 - a. v **Časti 1 Zmluvy „Zmluvné podmienky na vypracovanie dokumentácie pre územné rozhodnutie“**, čl. II **Predmet, rozsah a obsah diela**, ods.1, čl. IV **Miesto, čas a spôsob plnenia**,

- ods. 1, bod 1.3, čl. VI **Sankcie** ods. 3
- b. v Časti 2 Zmluvy „**Zmluvné podmienky výkonu inžinierskej činnosti (IČ)**“, čl. IV **Čas a spôsob výkonu inžinierskej činnosti**, ods. 1, čl. V **Cena výkonu IČ, platobné a fakturačné podmienky**, ods.3 a ods.4
- c. v Časti 3 Zmluvy „**Spoločné zmluvné podmienky**“, čl. III „**Spoločné ustanovenia o cene, Platobné a fakturačné podmienky**“ ods. 2 a ods. 3.
5. K zmene Zmluvy dochádza z dôvodu podľa § 18 ods. 1 písm. c) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZVO“), nakoľko *potreba zmeny Zmluvy vyplynula z okolností, ktoré objednávateľ v postavení verejného obstarávateľa nemohol pri vynaložení náležitej starostlivosti predvídať a zmenou sa nemení charakter Zmluvy.*

Čl. II Predmet Dodatku č. 2

1. Predmetom tohto Dodatku č. 2 je dohoda zmluvných strán na nasledovnej zmene Zmluvy:

1.1 Týmto Dodatkom č. 2 sa mení **Časť 1 Zmluvy „Zmluvné podmienky na vypracovanie dokumentácie pre územné rozhodnutie“**, a to:

a) Čl. II „**Predmet, rozsah a obsah diela**“ ods.1 sa mení nasledovne:

„1. Dielom sa na účely Zmluvy rozumie vypracovanie:

Dokumentácie pre územné rozhodnutie (DÚR) pre stavbu.

- zhotoviteľ rozdelí preložku na 2 etapy v rozsahu podľa odseku 5 tohto článku zmluvy, kde I. etapa bude vypracovaná ako dokumentácia na územné rozhodnutie (DÚR) a II. etapa ako technická štúdia s náležitosťami dokumentácie na územné rozhodnutie (TŠ s náležitosťami DÚR),

- zhotoviteľ navrhne alternatívne riešenie stavby v 2 variantoch:

Súčasťou variantného návrhu bude multikriteriálne hodnotenie predmetných variantov s návrhom kritérií a ich váh (dopravno - inžinierske posúdenie, majetkovo - právne usporiadanie, výška investičných nákladov a pod.), ktoré navrhne zhotoviteľ a odsúhlasí objednávateľ.

Podrobná špecifikácia rozsahu a obsahu Diela je uvedená v Prílohe č. 1 k Zmluve.

(ďalej ako „**Dielo**“ alebo „**Dokumentácia**“).“

b) Čl. IV „**Miesto, čas a spôsob plnenia**“ ods.1, bod 1.3 sa mení nasledovne:

„1.3 DÚR (1. etapa) a TŠ s náležitosťami DÚR (2.etapa);

- do 15.06.2021“

c) Čl. VI „**Sankcie**“ ods. 3 sa mení nasledovne:

3. „V prípade omeškania zhotoviteľa s odovzdaním Diela/Dokumentácie (DÚR (1.etapa) a TŠ s náležitosťami DÚR (2.etapa)) v termíne podľa čl. IV. ods. 1 bod 1.3 tejto časti Zmluvy, vzniká objednávateľovi nárok voči zhotoviteľovi na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,5% z ceny Diela bez DPH (čl. V ods. 2 tejto časti Zmluvy) za každý čo i len začatý deň porušenia/nesplnenia

povinnosti.“

1.2 Týmto Dodatkom č. 2 sa mení **Časť 2 Zmluvy „Zmluvné podmienky výkonu inžinierskej činnosti (IČ)“**, a to:

a) **Čl. IV „Čas a spôsob výkonu inžinierskej činnosti“** ods. 1 sa mení nasledovne:

„1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať pre objednávateľa inžiniersku činnosť podľa čl. II ods. 1 tejto časti Zmluvy nasledovne:

Inžinierska činnosť – 1.Etapa:

k vydaniu územného rozhodnutia bez vyznačenia právoplatnosti:
do 90 kalendárnych dní od písomnej výzvy objednávateľa - 1.Etapa“

b) **V Čl. V „Cena výkonu výkonu IČ, platobné a fakturačné podmienky“** sa ruší doterajší ods. 3 a doterajší ods. 4 sa označuje ako ods. 3.

1.3 Týmto Dodatkom č. 2 sa mení **Časť 3 Zmluvy „Spoločné zmluvné podmienky“**, a to:

a) **Čl. III „Spoločné ustanovenia o cene, Platobné a fakturačné podmienky“** ods. 2 a ods. 3 nasledovne:

2. „Celková cena Diela predstavuje celkom sumu:

Cena Predmetu Zmluvy podľa pôvodného znenia Zmluvy (bez Dodatku č. 1 a Dodatku č.2) predstavovala sumu:

Cena bez DPH	74 877,00 Eur
DPH 20%	14 975,40 Eur
Cena s DPH	89 852,40 Eur

Navýšenie Ceny Predmetu Zmluvy na základe Dodatku č. 1 k Zmluve predstavovalo sumu:

Cena bez DPH	15 345,00 Eur
DPH 20%	3 069,00 Eur
Cena s DPH	18 414,00 Eur

Zníženie Ceny Predmetu Zmluvy na základe Dodatku č. 2 k Zmluve predstavuje:

Cena bez DPH	- 1980,00 Eur
DPH 20%	- 396,00 Eur
Cena s DPH	- 2376,00 Eur

Celková Cena Predmetu Zmluvy podľa Zmluvy v znení Dodatku č. 2 predstavuje celkom sumu:

Cena celkom bez DPH	88 242,00 Eur
DPH 20%	17 648,40 Eur
Cena s DPH	105 890,40 Eur

(slovom: jednostopäťtisícosemstodeväťdesiat EUR 40/100 s DPH)“

3. „Podkladom pre úhradu ceny Predmetu Zmluvy budú **dve samostatné faktúry**, a to zvlášť pre Dokumentáciu/Dielo (DÚR (1.etapa) a TŠ s náležitosťami DÚR (2.etapa)) a zvlášť pre inžiniersku činnosť (IČ) - 1. etapa.“

- 1.4 Týmto Dodatkom č. 2 sa mení neoddeliteľná súčasť Zmluvy tak, že sa jej pôvodná **príloha č. 1 - Špecifikácia ceny Predmetu Zmluvy k stavbe: „Preložka cesty III/2455, Detva -DÚR“** nahrádza jej novým znením, ktoré tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku č. 2.

Čl. III **Záverečné ustanovenia**

1. Týmto Dodatkom č. 2 sa menia jednotlivé ustanovenia Zmluvy výslovne uvedené v tomto Dodatku č. 2. Ostatné ustanovenia Zmluvy nedotknuté týmto Dodatkom č. 2 zostávajú v platnosti a účinnosti v ich pôvodnom znení bez zmeny. Tento Dodatok č. 2 tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.
2. Tento Dodatok č. 2 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle objednávateľa v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
3. Tento Dodatok č. 2 je vyhotovený v štyroch (4) rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom dva (2) jeho rovnopisy sú určené pre objednávateľa, dva (2) jeho rovnopisy sú určené pre zhotoviteľa.
4. Každá zo zmluvných strán sa týmto výslovne zaväzuje, že neprevedie nijaké práva a povinnosti (záväzky) vyplývajúce z tohto Dodatku č. 2, resp. jeho časti na iný subjekt bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany. V prípade porušenia tejto povinnosti jednou zo zmluvných strán bude zmluva o prevode (postúpení) zmluvných záväzkov neplatná a zároveň druhá zmluvná strana bude oprávnená od tohto Dodatku č. 2 odstúpiť a to s účinnosťou odstúpenia ku dňu, keď bolo písomné oznámenie o odstúpení od tohto Dodatku č. 2 doručené druhej zmluvnej strane.
5. Akékoľvek ustanovenie tohto Dodatku č. 2, ktoré je neplatné, nezákonné alebo nevynútiteľné podľa platného práva, bude neúčinné len v rozsahu, v akom túto neplatnosť, nezákonnosť alebo nedostatok či stratu vynútiteľnosti postihuje právo, bez akéhokoľvek vplyvu na zostávajúce ustanovenia Dodatku č. 2. Zmluvné strany sa zaväzujú nahradiť takéto ustanovenie novým ustanovením, ktoré bude platné a účinné a bude čo najlepšie zodpovedať jeho pôvodne zamýšľanému účelu.
6. Zmluvné strany sa týmto zaväzujú, že budú dodržiavať záväzok mlčanlivosti na základe zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, ktorý sa vzťahuje na všetky citlivé informácie vrátane osobných údajov, s ktorými sa môže pri plnení svojich zmluvných povinností oboznámiť, a to v akejkoľvek forme (najmä písomnej, elektronickej, alebo ústnej). Zmluvné strany sa zaväzujú, že citlivé informácie, alebo osobné údaje s ktorými sa oboznámia, nebudú okrem povinností vyplývajúcich zo všeobecne záväzných právnych predpisov nijako zverejňovať, ani ich akoukoľvek formou reprodukovat' alebo podávať ich akýmkoľvek tretím neoprávneným osobám.
7. Zhotoviteľ sa zaväzuje byť riadne zapísaný v registri partnerov verejného sektora po dobu trvania tohto záväzkového vzťahu, ak mu taká povinnosť vyplýva zo zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej ako „Zákon o RPVS“). Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť, aby jeho subdodávatelia v zmysle § 2 ods. 1 písm. a) bod 7 Zákona o RPVS boli riadne zapísaní v registri partnerov verejného

sektora po dobu trvania subdodávateľskej zmluvy, ak im taká povinnosť vyplýva zo Zákona o RPVS. Zhotoviteľ je povinný na požiadanie objednávateľa predložiť všetky zmluvy so svojimi subdodávateľmi. Porušenie ktorejkoľvek z povinností zmluvného partnera podľa tohto ustanovenia je podstatným porušením tohto záväzkového vzťahu a zakladá právo objednávateľa na odstúpenie od tohto záväzkového vzťahu s právnymi účinkami ukončenia ex tunc, a/alebo právo objednávateľa požadovať od zhotoviteľa zaplataenie zmluvnej pokuty vo výške Ceny Predmetu Zmluvy dohodnutej podľa tohto záväzkového vzťahu, čím nie je nijako dotknutý nárok objednávateľa požadovať od zhotoviteľa náhradu škody vzniknutej objednávateľovi v dôsledku nesplnenia vyššie uvedených povinností zhotoviteľa. Zmluvné strany prehlasujú, že výšku zmluvnej pokuty považujú za primeranú, pretože pri rokovaniach o dohode o výške zmluvnej pokuty prihliadali na hodnotu a význam touto zmluvnou pokutou zabezpečovanej zmluvnej povinnosti.

8. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, že Dodatok č. 2 uzavreli na základe ich slobodnej a vážnej vôle, že si Dodatok č. 2 prečítali a jeho ustanovenia sú pre zmluvné strany určité a zrozumiteľné. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že Dodatok č. 2 nebol uzavretý v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, v dôsledku čoho ho na znak súhlasu vlastnoručne podpísali.

9. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku je:

Príloha č. 1: Špecifikácia ceny Predmetu Zmluvy k stavbe: „Preložka cesty III/2455, Detva - DÚR“

V Banskej Bystrici dňa: 29.03.2021

Za objednávateľa:

.....
Ing. Ján Lunter v. r.
predseda BBSK

V Bratislave dňa: 22.03.2021

Za zhotoviteľa:

.....
Ing. Viliam Piták v. r.
vedúci organizačnej zložky

Názov stavby: **Preložka cesty III/2455, Detva - DÚR**

Príloha č.1 k Dodatku
č.2

Vypracovanie dokumentácie na územné rozhodnutie (DUR) a
inžinierska činnosť

ŠPECIFIKÁCIA

Členenie dokumentácie a zmluvných činností	ZoD						Dodatok č.1				Cena za položku v € bez DPH ZoD + Dodatok. č.1	Cena za položku v € s DPH ZoD + Dodatok. č.1	Cena za položku v € bez DPH ZoD + Dodatok. č.1 + Dodatok č.2	Cena za položku v € s DPH ZoD + Dodatok č.1 + Dodatok č.2
	Merná jednotka	Množstvo MJ	Cena za mernú jednotku	Cena za položku v € bez DPH	DPH 20%	Cena za položku v € s DPH	Množstvo MJ	Cena za položku v € bez DPH	DPH 20%	Cena za položku v € s DPH Dodatok. č.1				
Dokumentácia na územné rozhodnutie (DUR)				70 917,00	14 183,40	85 100,40		15 345,00	3 069,00	18 414,00	86 262,00	103 514,40	86 262,00	103 514,40
A. Sprievodná správa	položka	24	33,00	792,00	158,40	950,40		0,00	0,00	0,00	792,00	950,40	792,00	950,40
B. Technická správa (vrátane výpočtov a tabuliek)	položka	32	33,00	1 056,00	211,20	1 267,20	4	132,00	26,40	158,40	1 188,00	1 425,60	1 188,00	1 425,60
C. Ekonomická správa	položka	80	33,00	2 640,00	528,00	3 168,00		0,00	0,00	0,00	2 640,00	3 168,00	2 640,00	3 168,00
D. Výkresy	položka	1 600	33,00	52 800,00	10 560,00	63 360,00	355	11 715,00	2 343,00	14 058,00	64 515,00	77 418,00	64 515,00	77 418,00
E. Podklady a prieskumy	položka	249	33,00	8 217,00	1 643,40	9 860,40	100	3 300,00	660,00	3 960,00	11 517,00	13 820,40	11 517,00	13 820,40
F. Doklady	položka	16	33,00	528,00	105,60	633,60	2	66,00	13,20	79,20	594,00	712,80	594,00	712,80
G. Rozpočet	položka	40	33,00	1 320,00	264,00	1 584,00		0,00	0,00	0,00	1 320,00	1 584,00	1 320,00	1 584,00
H.Záber pozemkov	položka	40	33,00	1 320,00	264,00	1 584,00		0,00	0,00	0,00	1 320,00	1 584,00	1 320,00	1 584,00
I. Štúdia na využitie horninového materiálu	položka	8	33,00	264,00	52,80	316,80		0,00	0,00	0,00	264,00	316,80	264,00	316,80
J. Vplyv stavby na životné prostredie	položka	60	33,00	1 980,00	396,00	2 376,00	4	132,00	26,40	158,40	2 112,00	2 534,40	2 112,00	2 534,40
Inžinierska činnosť - 1.Etapa	položka	60	33,00	1 980,00	396,00	2 376,00		0,00	0,00	0,00	1 980,00	2 376,00	1 980,00	2 376,00
Inžinierska činnosť - 2.Etapa	položka	60	33,00	1 980,00	396,00	2 376,00		0,00	0,00	0,00	1 980,00	2 376,00	0,00	0,00
	Celková cena za predmet zákazky v € bez DPH			74 877,00				15 345,00			90 222,00		88 242,00	
	DPH (20 %)			14 975,40				3 069,00			18 044,40		17 648,40	
	Celková cena za predmet zákazky v € s DPH			89 852,40				18 414,00			108 266,40		105 890,40	